

CONTRACT DE FURNIZARE CU PLATA LA TERMEN SI PLAFON DE CREDIT

(cu garant)

Nr E8879

din 01.02.21

Intreprinderea Mixta **ROMSTAL TRADE SRL** cu sediul in mun. Chisinau, str. Uzinelor nr. 12/10, c/f 1003600033697, IBAN MD51AG000022514040115711, deschis la BC Moldova-Agroindbank SA, filiala Miron Costin, SWIFT AGRNMD2X710, reprezentata de Victor PALII, in calitate de Administrator, denumita in continuare **VANZATOR**

si
Societatea comerciala Fabianca SRL cu sediul in Chisinau, str. Ghidighici, nr. 3, cod fiscal: 1004600001446, IBAN: MD30EX000000222400979MD deschis la BC BC'EXIMBANK'S.A.Grupo Veneto B fil.nr.20 Chisinau, filiala _____, SWIFT: EXMMMD22477, reprezentata de Botolin Victor Vasiliu in calitate de administrator, nr. de telefon 069130256 adresa de e-mail: fabianca@mail.ru, denumita in continuare **CUMPARATOR**,

si
Botolin Victor Vasiliu cu domiciliul in Chisinau, str. Sf. Petru, nr 1,-BI nr. A01120987, IDNP 0960342544853, nr. de telefon 069130256, adresa de e-mail fabianca@mail.ru, denumit in continuare **FIDEJUSOR**,

au incheiat prezentul Contract de furnizare cu plata la termen si plafon de credit, denumit in continuare Contract, in urmatoarele conditii:

ARTICOLUL 1: OBIECTUL CONTRACTULUI.

- 1.1. Vanzatorul se obliga sa vanda, iar Cumparatorul sa cumpere, marfurile din gama celor comercializate de Vanzator si aflate in stocul acestuia, in conditiile si cantitatile convenite de parti si avand specificatia tehnica acceptata de Cumparator, conform documentelor insotitoare.

ARTICOLUL 2: CONDITII DE LIVRARE. RECEPTIA CANTITATIVA.

- 2.1. Livrarea marfurilor/produselor mentionate in pct. 1.1. se face de catre Vanzator la depozitul/magazinul Vanzatorului.
2.2. Livrarea se face pe baza de factura, care va contine, in afara altor mentiuni cerute de lege, specificatia marfurilor, codurile de comercializare, pretul in MDL, dupa caz data scadentei platii.
2.3. Receipta cantitativa si calitativa a marfurilor se va face de Cumparator sau prin delegatii sai, in mod obligatoriu, la data livrarii, in conditia de livrare prevazuta la pct. 2.1. Cumparatorul se obliga la data livrarii/facturarii marfurilor sa verifice cantitatea si calitatea vizuala a marfurilor (sa nu fie deteriorate, zgiriate, ciobite etc.).
2.4. Orice reclamatie ulterioara livrarii, conform pct. 2.1., pct. 2.3., nu va mai fi luata in considerare de Vanzator si decade Cumparatorul din dreptul de a pretinde orice fel de daune.
2.5. Termenul limita pentru livrare/facturare se stabileste pana la 31.01.22
2.6. Partile sunt de acord cu faptul ca Vanzatorul este in drept de a refuza livrarea/comercializarea marfurilor Cumparatorului in cazul in care au aparut circumstante care indica cu certitudine incapacitatea viitoare a Cumparatorului de a achita pretul acestora sau Cumparatorul admite scadente la achitarea marfurilor deja facturate in baza prezentului Contract.
2.7. Pana la incheierea prezentului contract sau pe perioada valabilitatii acestuia, Vanzatorul va fi in drept sa ceara iar Cumparatorul in acest caz va fi obligat sa prezinte copia certificatului de inregistrare, extrasul actualizat, copia ultimului raport financiar anual al Cumparatorului si forma №5c pentru ultimele 3 trimestre, cu viza Departamentului Statisticii.

ARTICOLUL 3: PRET. PLAFON DE CREDIT. MODALITATEA DE PLATA.

- 3.1. Pentru toate achizitiile efectuate in limitele plafonului de credit prevazut la pct. 3.2. scadenta platii este la 45 (Patruzeci cinci) zile calendaristice de la data facturarii, termenul limita pentru facturare fiind stabilit in pct. 2.5. din prezentul Contract. In cazul in care scadenta platii coincide cu o zi de odihna, scadenta platii respective se va fixa in ziua lucratoare precedenta.
3.2. Cumparatorul beneficiaza din partea Vanzatorului de un plafon maxim de credit la cumpararea produselor mentionate la art. 1 de 250000 (Doua sute cincizeci mii lei 00 bani) MDL.
3.3. Orice livrare a carei valoare depaseste limita plafonului maxim de credit se va putea face catre Cumparator cu acordul Vanzatorului numai cu plata imediata sau in avans.
3.4. Daca de la data eliberarii facturii si pana la data incasarii efective a pretului se va inregistra cresterea cursului de schimb MDL /EUR afisat de BNM cu peste 0,15 MDL, Vanzatorul este indreptatit sa emita o factura suplimentara pentru diferenta de pret iar Cumparatorul este obligat sa o achitate in termen de 7 zile lucratoare, calculate de la data emiterii facturii.

ARTICOLUL 4: CLAUZE PENALE/PENALITATI. ORDINEA EXECUTARII PLATILOR.

- 4.1. Partile au convenit ca in cazul in care Cumparatorul va admite o intarziere la achitarea vreunei sume indicate la pct. 3.1., Vanzatorul va fi in drept sa porceada la incasarea silita a sumelor datorate/scadente sau:
a) sa rezilieze prezentul contract, preventiv anuntandu-l in scris despre aceasta pe Cumparator, iar la expirarea termenului de 7 (sapte) zile din data notificarii/reclamariei Cumparatorului toate sumele platibile Vanzatorului vor deveni imediat scadente, sau
b) sa ceara executarea anticipata a obligatiilor asumate in baza prezentului contract si sa initieze procedura de recuperare a tuturor creantelor datorate in baza prezentului Contract de catre Cumparator chiar daca unele plati/facturi sunt cu termen de plata in termen.
4.2. In cazul in care plata pretului marfurilor/produselor nu se va reusi in conditiile si la termenele convenite prin Contract, Vanzatorul va fi in drept sa solicite Cumparatorului penalitati de intarziere in marime de 0,15 % din suma neachitata pe fiecare zi de intarziere pana la data platii efective si integrale a pretului.
4.3. Achitarea penalitatilor de intarziere va fi efectuata de catre Cumparator integral pana la momentul achitarii depline si efective a datoriei de baza.
4.4. In timpul actiunii contractului se stabileste urmatoarea ordine de stingere a obligatiilor:
a) penalitati de intarziere
b) plati restante/scadente, chiar daca din documentele de plata ale Cumparatorului rezulta alta ordine.
4.5. In cazul in care suma platita de Cumparator nu acopera in intregime sumele platibile Vanzatorului, ultimul va fi in drept sa repartizeze sumele primite intii la achitarea penalitatilor calculate conform prevederilor pct. 4.2 iar ulterior la achitarea partii datoriei (pretul marfurilor).

IM ROMSTAL TRADE SRL

str. Uzinelor 12/10,
mun. Chisinau, MD-2023,
tel.: +373 22 42 18 10
e-mail: office@romstal.md
www.romstal.md



ARTICOLUL 5: INCETAREA EFECTELOR CONTRACTULUI. REZILIEREA.

- 5.1. Oricare dintre parti are dreptul de a notifica rezilierea contractului cu 15 zile de la eveniment in cazul:
 - a) incalcarii oricarei prevederi contractului;
 - b) acordului partilor.
- 5.2. In cazul insolabilitatii sau falimentului uneia dintre parti, rezilierea se produce de plin drept, fara vreo somatie, notificare, trecerea vreunui termen sau alta formalitate prevazuta de lege.

ARTICOLUL 6: FORTA MAJORA.

- 6.1. Niciuna dintre partile contractante nu va fi raspunzatoare pentru neexecutarea ori executarea necorespunzatoare, totala sau partiala, a oricareia dintre obligatiile rezultand din acest contract, in caz de Forta Majora. Daca partile nu vor dispune / conveni altfel, perioada contractuala se va extinde automat cu perioada impiedicarii sau intarzierii datorate cauzei de forta majora.
- 6.2. Constitutie Forta Majora orice imprejurare sau eveniment imprevizibil, insurmontabil si in afara vointei si/sau a controlului oricareia dintre partile contractante, precum dar nu limitat la: razboi, calamitati naturale, incendiu, rebeliuni, carantina, decizii guvernamentale, contingentari, restrictii de import si altele asemenea.
- 6.3. Partea care invoca Forta Majora este obligata a o notifica in termen de 15 zile calendaristice, de la data producerii, si aceasta trebuie sa fie dovedita cu documente, certificate de Camera de Comert si Industrie a R. Moldova. Lipsa notificarii scrise, in termenul aratat, ori a documentelor doveditoare, transmise partii interesate in cel mult 15 de zile de la data incetarii Fortei Majore, decade partea interesata din dreptul de a fi exonerata de raspundere.

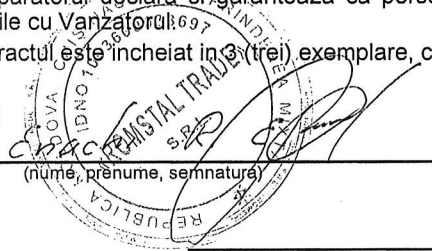
ARTICOLUL 7: GARANTII. RASPUNDEREA PENTRU VICII.

- 7.1. Vanzatorul acorda Cumparatorului, pentru marfurile vandute, garantiile prevazute de lege si cu conditia obligatorie a respectarii de catre Cumparator a indicatiilor producatorului privind transportul, ambalarea, manipularea, depozitarea, montajul, conservarea si intretinerea lor, potrivit documentelor de insotire, a specificatiilor sau manualelor tehnice. Daca legea sau contractul nu dispun altfel, obligatia de garantie incepe sa curga de la data semnarii certificatului de garantie de catre Cumparator si Vanzator reprezentantii sai autorizati.
- 7.2. Raspunderea pentru viciile marfurilor este reglementata de prevederile dreptului comun (Codul civil), Vanzatorul avand obligatia sa inlocuiasca produsele cu vicii descoperite la receptionarea acestora doar daca le detine in stoc.
- 7.3. Fidejursorul va raspunde, solidar cu Cumparatorul, pentru obligatiile contractuale ale acestuia fata de Vanzator.
- 7.4. Orice modificare intervenita cu privire la adresa oricareia dintre parti, inclusiv a nr. de telefon si/sau e-mail, va fi comunicata in scris celeilalte parti in termen de maximum 3 (trei) zile calendaristice, calculate de la data schimbarii intervenite, sub sanctiunea neluarii ei in seama.

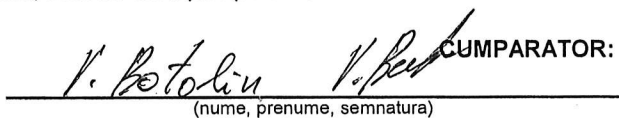
ARTICOLUL 8: LITIGII. DISPOZITII FINALE.

- 8.1. Contractul intra in vigoare din momentul semnarii lui de catre Vanzator si Cumparator si actioneaza pana la executarea deplina a tuturor obligatiilor conform Contractului.
- 8.2. Se va considera primita orice notificare/reclamatie inmanata prin curier sau expediata prin posta, cu conditia prezentarii confirmarii de inmanare. Notificarea/reclamatia expediata prin posta se va considera inmanata si in cazul returnarii ei de catre serviciul postal daca aceasta a fost expediata pe adresa partii indicate in Contract sau pe ultima adresa notificata in scris Vanzatorului.
- 8.3. Partile se obliga sa nu dezvaluie continutul Contractului unor terti, decat in cazurile si in modul prevazut de actele normative aplicabile. In cazul in care Cumparatorul/Fidejursor nu executa obligatiile sale rezultate din Contract, Vanzatorul este in drept sa dezvaluie in mod public sau privat continutul acestuia sau orice informatie legata de Cumparator/Fidejursor si datoriile admise in baza Contractului.
- 8.4. Contractul poate fi modificat sau completat prin perfectarea unor acorduri aditionale, coordonate si semnate de ambele parti, care devin parte integranta a Contractului.
- 8.5. Eventualele litigii, care vor rezulta in legatura cu prezentul Contract, vor fi solutionate pe cale amiabila. In caz de neintelegere, orice litigiu decurgind din sau in legatura cu acest contract, inclusiv referitor la incheierea, executarea ori desfiintarea lui, se va solutiona prin arbitrajul Curtii de Arbitraj Comercial International de pe langa Camera de Comert si Industrie a Republicii Moldova, in conformitate cu Regulamentul acestei Curti. Hotarirea arbitrala este definitiva si obligatorie. Tribunalul arbitral va fi compus dintr-un arbitru unic, candidatura caruia va fi inaintata de catre reclamant. In cazul unor obiectii temeinic justificate din partea partii referitor la candidatura arbitrilor unic inaintata de catre reclamant, candidatura arbitrilor unic va fi desemnata de catre presedintele Curtii de Arbitraj Comercial International de pe langa Camera de Comert si Industrie a Republicii Moldova. Tribunalul arbitral va judeca litigiul in drept cu aplicarea normelor de drept ale Republicii Moldova. Limba procedurii arbitrale - limba romana.
- 8.6. Prin incheierea prezentului contract, orice intelegere, scrisa sau verbala, anterioara acestei date, isi inceteaza de drept valabilitatea, fara vreo somatie sau alta formalitate prevazuta de lege.
- 8.7. Cumparatorul declara si garanteaza ca persoana care semneaza contractul este imputernicit sa reprezinte Cumparatorul in relatiile cu Vanzatorul.
- 8.8. Contractul este incheiat in 3 (trei) exemplare, care au aceeasi forta juridica, cate un exemplar partilor.

VANZATOR:


 (nume, prenume, semnatura)

CUMPARATOR:


 (nume, prenume, semnatura)

FIDEJUSOR:


 (nume, prenume, semnatura)

Toate clauzele formulate in prealabil au fost negociate individual cu Cumparatorul si Fidejursorul.
 Suplimentar la adresele indicate in contract solicitam sa expediatii notificari/reclamatii conform prezentului contract la adresa:
 Cumparator _____
 Fidejursor _____

CUMPARATOR:

 (nume, prenume, semnatura)

FIDEJUSOR:

 (nume, prenume, semnatura)

ACORD DE FIDEJUSIUNE

Mun. Chisinau

01.02.21

Intre
Intreprinderea Mixta **ROMSTAL TRADE SRL** cu sediul in mun. Chisinau, str. Uzinelor nr. 12/10, c/f 1003600033697, IBAN MD51AG000022514040115711, deschis la BC Moldova-Agroindbank SA, filiala Miron Costin, SWIFT AGRNMD2X710, reprezentata de Victor PALII, in calitate de Administrator, denumita in continuare **Creditor**, pe de o parte
si
Botolin Victor Vasiliu cu domiciliul in Chisinau, str. Sf. Petru, nr 1, -BI nr. A01120987, IDNP 0960342544853, nr. de telefon 069130256, adresa de e-mail fabianca@mail.ru, denumit in continuare Fidejutor pe de alta parte,
au incheiat prezentul acord numit in continuare "acord" in urmatoarele conditii:

1. Prin prezentul acord, Fidejutorul constituie in favoarea Creditorului o garantie personala accesorie - fidejusiune, cu scopul de a garanta, in mod solidar cu Fabianca SRL, codul fiscal 1004600001446, denumita in continuare Debitor, executarea corespunzatoare a obligatiilor asumate fata de Creditor de catre Debitor conform conditiilor Contractului de furnizare cu plata la termen (si plafon de credit) nr.E8879 din 01.02.21 (denumit in continuare Contract), in conformitate cu care Debitorul este obligat sa plateasca Creditorului pretul produselor cumparate in limita plafonului maxim de credit in suma de 250000 (Doua sute cincizeci mii lei 00 bani) MDL.
Suma garantata prin fidejusiunea constituita in baza acestui Acord este in marime de 250000 (Doua sute cincizeci mii lei 00 bani) MDL. Totodata, fidejusiunea constituita in baza acestui acord acopera pretul produselor procurate in baza Contractului, penalitatile si alte sume prevazute in Contract dar si cheltuielile de urmarire in justitie - cheltuielile extrajudiciare, cheltuieli de arbitraj, cheltuieli de judecata, si cele de executare silita.
3. Fidejutorul confirma faptul ca este la curent cu continutul Contractului incheiat intre Debitor si Creditor respectiv prezenta fidejusiune produce efecte din momentul semnarii prezentului acord si pana la data restituirii integrale a sumelor datorate conform Contractului, nefiind limitata la termenul scadentei stabilit in Contract.
4. Fidejutorul intelege faptul ca, urmare a neexecutarii, inclusiv necorespunzatoare, a obligatiilor asumate de Debitor conform Contractului, Fidejutorul va fi responsabil in mod solidar cu Debitorul pentru o astfel de neexecutare, in limita deplina a acesteia, ceea ce presupune dreptul Creditorului de a urmari doar bunurile Fidejutorului, sau urmarirea acestora de rand cu cele ale Debitorului, la alegerea Creditorului, in parte sau in intregime. De asemenea, Fidejutorul intelege ca nu poate invoca in fata Creditorului beneficiul de discutune.
5. Fidejutorul declara ca detine in proprietate suficiente mijloace pentru a acoperi si plati sumele garantate prin prezenta Fidejusiune.
6. Daca Debitorul nu si-a executat obligatiile contractuale sau le-a executat necorespunzator, Creditorul trebuie sa-l informeze despre aceasta pe Fidejutor iar obligatiile Fidejutorului prevazute in prezentul acord urmeaza a fi executate in termen de 7 (sapte) zile din momentul primirii de la Creditor a instiintarii privind neexecutarea de catre Debitor a obligatiilor sale contractuale, in caz contrar Creditorul este in drept de a urmari bunurile Fidejutorului inclusiv silit in conditiile prevazute de prezentul acord.
7. Creditorul este obligat sa anunte Fidejutorul despre executarea de catre Debitor a obligatiilor ce reies din Contract.
8. Fidejutorul care a executat obligatiile Debitorului ce reies din Contract devine creditor al acestuia.
9. Dupa ce Fidejutorul executa obligatiile ce reies din prezentul acord, Creditorul este obligat sa-i remita documentele care atesta creanta impotriva Debitorului.
10. Prezentul acord intra in vigoare la data semnarii lui de catre parti si este valabil pana la executarea deplina de catre parti a obligatiilor ce reies din Contract si prezentul acord.
Partile au convenit ca se va considera primita orice notificare/reclamatie inmanata prin curier sau expediată prin posta, cu conditia prezentarii confirmarii de inmanare. Notificarea/reclamatia expediată prin posta se va considera inmanata si in cazul returnarii ei de catre serviciul postal daca aceasta a fost expediată pe adresa partii indicate in Acord sau pe ultima adresa notificata in scris Creditorului. Necomunicarea de catre Fidejutor a schimbarii adresei de domiciliu/de corespondenta nu va afecta si nu va conditiona obligatiile Fidejutorului fata de Creditor.
12. Eventualele litigii, care vor rezulta in legatura cu prezentul acord, vor fi solutionate pe cale amiabila. In caz de neintelegere, orice litigiu decurgind din sau in legatura cu acest acord, inclusiv referitor la incheierea, executarea ori desfiintarea lui, se va solutiona prin arbitrajul Curtii de Arbitraj Comercial International de pe langa Camera de Comert si Industrie a Republicii Moldova, in conformitate cu Regulamentul acestei Curti. Hotarirea arbitrala este definitiva si obligatorie.
Tribunalul arbitral va fi compus dintr-un arbitru unic, candidatura caruia va fi inaintata de catre reclamant. In cazul unor obiectii temeinic justificate din partea paratului referitor la candidatura arbitrilor unic inaintata de catre reclamant, candidatura arbitrilor unic va fi desemnata de catre presedintele Curtii de Arbitraj Comercial International de pe langa Camera de Comert si Industrie a Republicii Moldova.
Tribunalul arbitral va judeca litigiul in drept cu aplicarea normelor de drept ale Republicii Moldova. Limba procedurii arbitrale - limba romana.
13. Informatia continuta in acord si contract sau, in oricare alte documente aferente acestora este confidentiala.
14. Acordul poate fi modificat numai cu acordul scris al partilor, prin intocmirea unui acord aditional.
14. Prezentul acord a fost intocmit in doua exemplare, ambele avind aceeasi putere juridica, cate unul pentru fiecare parte.

CREDITOR


(nume, prenume, semnatura)

FIDEJUSOR


(nume, prenume, semnatura)

IM ROMSTAL TRADE SRL

str. Uzinelor 12/10,
mun. Chisinau, MD-2023,
tel.: +373 22 42 18 10
e-mail: office@romstal.md
www.romstal.md

**ACORD PRIVIND PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL IN CADRUL SISTEMULUI DE EVIDENTA CONTABILA**

Subsemnatul Botolin Victor Vasiliu, cu domiciliu Chisinau, str. Sf. Petru, nr 1

telefon 069130256, mail: fabianca@mail.ru

Prin acest acord imi exprim consintamantul la prelucrarea datelor cu caracter personal, care sunt oferite de catre mine, in scopul executarii contractului CONTRACT DE FURNIZARE CU PLATA LA TERMEN SI PLAFON DE CREDIT (cu garant) Nr. E8879 din 01.02.21 Confirm, ca mi s-a adus la cunostinta drepturile mele prevazute de art. 12-16 ale Legii nr. 133 din 08.07.2011 privind protectia datelor cu caracter personal (dreptul la acces, de interventie, de opozitie, precum de a ma adresa in instanta de judecata, in contextul prelucrării efectuate asupra datelor cu caracter personal ce ma vizeaza) si responsabilitatile mele privind prelucrarea datelor cu caracter personal.

Nume, prenume <i>V. Botolin</i>	Semnatura <i>V. Botolin</i>
	Data

Prezentul acord a fost intocmit in doua exemplare, cate unul pentru fiecare parte.

Am primit un exemplar	Semnatura
-----------------------	-----------

Atentie !

Acest document contine date cu caracter personal, prelucrate in cadrul sistemului de evidenta nr. _____, inregistrat in Registrul de evidenta al operatorilor de date cu caracter personal www.registru.datepersonale.md. Prelucrarea ulterioara a acestor date poate fi efectuata numai in conditiile prevazute de Legea Nr. 133 din 08.07.2011 privind protectia datelor cu caracter personal.

Extras din Legea nr. 33 din 08.07.2011**Articolul 12. Informarea subiectului datelor cu caracter personal**

(1) In cazul in care datele cu caracter personal sunt colectate direct de la subiectul datelor, operatorul sau persoana imputernicita de catre operator este obligata sa-i furnizeze urmatoarele informatii, exceptand cazul in care acesta detine deja informatiile respective:

- 1) identitatea operatorului sau, dupa caz, a persoanei imputernicite de catre operator;
- 2) scopul prelucrării datelor colectate;
- 3) informatii suplimentare, precum:
 - a) destinarii sau categoriile de destinatari ai datelor cu caracter personal;
 - b) existenta drepturilor de acces la date, de interventie asupra datelor si de opozitie, precum si conditiile in care acestea pot fi exercitate;
 - c) daca raspunsurile la intrebarile cu ajutorul carora se colecteaza datele sunt obligatorii sau voluntare, precum si consecintele posibile ale refuzului de a raspunde.

(2) In cazul in care datele cu caracter personal nu sunt colectate direct de la subiectul datelor, operatorul sau persoana imputernicita de catre operator este obligata ca, in momentul colectării datelor sau, daca se intentioneaza dezvaluirea acestora catre terti, cel mai tarziu in momentul primei dezvaluiri, sa furnizeze subiectului datelor cu caracter personal informatia privind categoriile de date care urmeaza a fi colectate sau dezvaluite, precum si informatiile indicate la alin. (1), cu exceptia pct. 3) lit. c).

- (3) Prevederile alin. (2) nu se aplica in cazul in care:
 - a) subiectul datelor cu caracter personal detine informatiile respective;
 - b) prelucrarea datelor cu caracter personal se face in scopuri statistice, de cercetare istorica sau stiintifica;
 - c) furnizarea informatiilor este imposibila sau implica un efort disproportionat fata de interesul legitim care ar putea fi lezat;
 - d) inregistrarea sau dezvaluirea datelor cu caracter personal este prevazuta in mod expres de legislatie.

Articolul 13. Dreptul de acces la datele cu caracter personal

(1) Orice subiect al datelor cu caracter personal are dreptul sa obtina de la operator, la cerere, fara intarziere si in mod gratuit:

a) confirmarea faptului ca datele care il privesc sunt sau nu sunt prelucrate de acesta, de asemenea informatii referitoare la scopurile prelucrării, categoriile de date avute in vedere si destinarii sau categoriile de destinatari carora le sunt dezvaluite datele;

b) comunicarea, intr-o forma inteligibila si intr-un mod care nu necesita un echipament suplimentar, a datelor cu caracter personal care fac obiectul prelucrării, precum si a oricarei informatii disponibile privind originea acestor date;

- c) informatii privind principiile de functionare a mecanismului prin care se efectueaza prelucrarea automatizata a datelor care vizeaza subiectul datelor cu caracter personal;
- d) informatii cu privire la consecintele juridice generate de prelucrarea datelor cu caracter personal pentru subiectul acestor date;
- e) informatii privind modul de exercitare a dreptului de interventie asupra datelor cu caracter personal.

(2) In cazul in care datele cu caracter personal privind starea de sanatate sunt prelucrate in scop de cercetare stiintifica, daca nu exista riscul de a se aduce atingere drepturilor subiectului datelor cu caracter personal si daca datele nu sunt utilizate pentru a lua decizii sau masuri fata de o anumita persoana, comunicarea informatiilor prevazute la alin. (1) se poate face intr-un termen mai mare decat cel stabilit de Legea privind accesul la informatie, in masura in care aceasta ar putea afecta cercetarea sau rezultatul acesteia, dar nu mai tarziu de momentul in care cercetarea este incheiata. Subiectul datelor cu caracter personal trebuie sa isi dea consintamantul ca datele privind starea de sanatate sa fie prelucrate in scop de cercetare stiintifica, precum si asupra posibilei amanari din acest motiv a comunicării informatiilor prevazute la alin. (1).

Articolul 14. Dreptul de interventie asupra datelor cu caracter personal

Orice subiect al datelor cu caracter personal are dreptul de a obtine de la operator sau persoana imputernicita de catre acesta, la cerere si in mod gratuit:

a) rectificarea, actualizarea, blocarea sau stergerea datelor cu caracter personal a caror prelucrare contravine prezentei legi, in special datorita caracterului incomplet sau inexact al datelor;

b) notificarea tertilor carora le-au fost dezvaluite datele cu caracter personal despre operatiunile efectuate conform lit. a), exceptand cazurile cand aceasta notificare se dovedeste a fi imposibila sau presupune un efort disproportionat fata de interesul legitim care ar putea fi lezat.

Articolul 15. Exceptii si restrictii

(1) Prevederile art. 4 alin. (1), art. 12 alin. (1) si (2), art.13, 14 si 28 nu se aplica in cazul in care prelucrarea datelor cu caracter personal este efectuata in cadrul actiunilor prevazute la art. 2 alin. (2) lit. d), in scopul apararii nationale, al securitatii statului si mentinerii ordinii publice, al protectiei drepturilor si libertatilor subiectului datelor cu caracter personal sau ale altor persoane, daca prin aplicarea acestora este prejudiciata eficienta actiunii sau obiectivul urmarit in exercitarea competentelor legale ale autoritatii publice.

(2) Prelucrarea datelor cu caracter personal in scopurile stabilite la alin. (1) nu poate depasi perioada necesara atingerii obiectivului urmarit.

(3) Dupa incetarea situatiei care justifica aplicarea alin. (1) si (2) din prezentul articol, operatorii vor lua masurile necesare pentru a asigura respectarea drepturilor subiectilor datelor cu caracter personal prevazute la art. 12-14.

(4) Autoritatile publice tin evidenta aplicării exceptiilor stabilite la alin. (1) si informeaza Centrul National pentru Protectia Datelor cu Caracter Personal, in termen de 10 zile, despre datele cu caracter personal prelucrate in conditiile prezentului articol.

Articolul 16. Dreptul de opozitie al subiectului datelor cu caracter personal

(1) Subiectul datelor cu caracter personal are dreptul de a se opune in orice moment, in mod gratuit, din motive intemeiate si legitime legate de situatia sa particulara, ca datele cu caracter personal care il vizeaza sa faca obiectul unei prelucrării, cu exceptia cazurilor in care legea stabileste altfel. Daca opozitia este justificata, prelucrarea efectuata de operator nu mai poate viza aceste date.

(2) Subiectul datelor cu caracter personal are dreptul de a se opune in orice moment, in mod gratuit si fara nici o justificare, ca datele care il vizeaza sa fie prelucrate pentru prospectare comerciala. Operatorul sau persoana imputernicita de catre operator este obligata sa informeze subiectul despre dreptul de a se opune unei astfel de lucrari inaintea dezvaluirii catre terti a datelor sale cu caracter personal.